

Metzger bildet auf Insel Kollegen aus und betreibt ein Hotel

Auf Bali hat er ein gutes Bauch-Gefühl



Der Münchner Traditionsmetzger Bauch mit seinen Weißwürsten

Bali ist die „Insel der Götter“. Moosbewachsene Tempel und Frauen, die auf ihren Köpfen hohe Türme mit Opfergaben tragen, prägen das Bild der indonesischen Insel. Dass Bali und Bayern einiges gemeinsam haben, leuchtet erst auf den zweiten Blick ein, oder wenn man die Geschichte von Magnus Bauch kennt.

„Die Menschen auf Bali sind noch sehr stark mit ihrer Religion verbunden, so wie auch hier noch vielfach die Menschen auf dem Land. Und auch die Berge auf Bali sind mindestens ebenso reizvoll wie die bayerischen Voralpen“, erzählt der Traditionsmetzger aus der Thal-kirchner Straße. Nach Bali hat es den damaligen Lehrling mit 17 Jahren verschlagen. Er sollte seinen Kollegen von der Insel das Würstchen beibringen, eine Metzgerei aufbauen und dann in seine bayerische Heimat zurückkehren. Bauch hat den Balinesen durchaus gezeigt, wie man Leberkäs, Weißwürste und Co. macht. Und zurückgekehrt ist er auch – vier Monate später – und mit einer balinesischen Ehefrau. Das war 1974.

Seither lebt das Paar einen bayerisch-balinesischen Traum, der wie eine Märchengeschichte klingt: Bauchs Ehefrau Parwathi stammt aus dem Künstlerstädtchen Ubud, das vor allem für Malerei, Textilkunst sowie Holzschnitzereien bekannt ist. Sie hat sich schnell eingelebt in der Heimat ihres Magnus, arbeitet seit vielen Jahren im Betrieb mit, liebt Wiener



Magnus Bauch mit seiner Ehefrau Parwathi. Sie sind seit 1974 verheiratet

„Die Berge dort sind so reizvoll wie unser

Voralpenland“

Würstl und trägt auch gerne mal ein fisches Dirndl. Magnus Bauch hat ihr zuliebe nach einem balinesischen Originalrezept die pikante



Auf der indonesischen Insel betreibt er ein 5-Sterne-Hotel! F.: fkn, Matahari Beach Resort



In Bauchs Spa-Tempel gibt es jede Menge Wellness

Zwiebelbratwurst mit Knoblauch kreierte – auf Bali heißt sie Urutan – und zusammen haben sich die beiden einen ihrer sehnlichsten Wünsche erfüllt: 1993 haben sie im Nordwesten der Insel ein Grundstück gekauft und darauf eine 5-Sterne-Hotelanlage errichtet: das Matahari Beach Resort & Spa. 16 luxuriöse Bungalows mit edlem balinesischen Interieur stehen verstreut in einem tropischen Park, dessen Natursteinwege duftende Jasminsträucher und leuchtende Hibiskus- und Oleanderbüsche zieren. Das Spa des Resorts ist nach Parwathi benannt und sieht aus wie ein balinesischer Wasserpalast.

Bali ist Bauchs zweites Zuhause. Drei Monate im Jahr verbringt Bauch hier. Heimweh hat der traditionsbewusste Münchner nicht, denn seine geliebten Weißwürste, die gibt es auch im Matahari. Die hiesigen Metzgerköche hat Bauch alle selbst ausgebildet, einige seiner Mitarbeiter hat er sogar schon zur Fortbildung in Münchner Gastronomiebetriebe geschickt.

„Meine Leute machen Weißwürste, die den „echten“ Münchnern in nichts nachstehen – und die kann der Gast auf besonderen Wunsch auch bestellen“, erklärt Bauch. Und so sitzt man hier beim Frühstück auf Bali in der Sonne, lauscht der traditionellen Gamelan-Musik und isst dazu Weißwurst mit Brezn – gelungener könnte eine bayerisch-balinesische Mischung nicht sein. SUSANNE WESS

München-Magazin

KEINE MISSION BEIM FRAUENARZT Abtreibungsgegner gestoppt

Mit einer Zwangsgeldandrohung hat die Stadt religiös motivierten Abtreibungsgegnern untersagt, vor einer Frauenarztpraxis zu missionieren. Die Stadt hatte den „Helfern für Gottes kostbare Kinder“ Auflagen zum Schutz von Patientinnen gemacht, die eine Schwangerschaft abbrechen wollten. Dagegen hatte der Verein verstoßen. Der Verein klagte gegen die Zwangsgeldandrohung, heute ist Verhandlung am Verwaltungsgericht München.

COSIMABAD IN BOGENHAUSEN Dieb bricht Spinde auf

Ein 23-jähriger Rumäne hat am Dienstag im Cosimabad zwei Spinde aufgebrochen und Wertsachen entwendet. Der aufmerksamen Putzfrau (54) war der Mann aber aufgefallen. Als der Räuber in das Schwimmbad zurückkehrte, weil er versehentlich seine Jacke auf dem Boden hatte liegen lassen, konnten Mitarbeiter des Schwimmbads ihn festhalten und die Polizei verständigen.



WÄHREND DER WIESN Lufthansa in Tracht

Jetzt hebt die Trachtencrew wieder ab: Während der Wiesn fliegen die Flugbegleiterinnen und Flugbegleiter der Lufthansa in Dirndl und Lederhosn. Foto: fkn

GALA PROBIERPREIS- WOCHEN





799
€/1.000 g

349
€/500 g
1kg = 6,98 €

GENIESSEN SIE IHRE GALA AUSZEIT!

Der erlesene Geschmack und der einzigartige Gala Genießerduft verwandeln Ihren Moment des Innehaltens in eine Gala Auszeit. Genießen Sie Gala von Eduscho jetzt zum Probierpreis. www.gala-von-eduscho.de



MEINE TASSE AUSZEIT